

584/14

S M L O U V A o zpracování osobních údajů



1 SMLUVNÍ STRANY

Nemocnice České Budějovice, a.s.,
se sídlem B. Němcové 585/54, 370 01 České Budějovice,
zapsaná v OR u KS v Č.Budějovicích, odd. B, vložka 1349,
která zastupuje regionální pracoviště Národního onkologického registru pro Jihočeský kraj
(dále jen „regionální zpracovatel“)

zastoupená: předsedou představenstva MUDr. Břetislavem Shonem, a
členem představenstva MUDr. Jaroslavem Novákem, MBA

IČO: 26068877

DIČ: CZ26068877

Bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.
číslo účtu: 2107918128/2700

a

Nemocnice Prachatic a s,
se sídlem Nebahovská 1015, 382 01 Prachatic
zapsaná v OR vedeném u KS v Českých Budějovicích, oddíl B, vložka 1461
která zastupuje pracoviště Národního onkologického registru v okrese Prachatic
(dále jen „zpracovatel“)

zastoupená: předsedou představenstva Ing. Michalem, Čarvašem a
členem představenstva MUDr. Františkem Stráským

IČO: 26095165

DIČ: CZ26095165

Bankovní spojení: GE Prachatic ,
číslo účtu: 412802544/0600

2 PŘEDMĚT SMLOUVY

Národní onkologický registr (dále jen „NOR“) je součástí Národního zdravotnického informačního systému (dále jen „NZIS“), jehož správcem je Ústav zdravotnických informací a statistiky České republiky (dále jen „ÚZIS ČR“), organizační složka státu zřízená Ministerstvem zdravotnictví, přičemž NOR podléhá režimu zákona č. 372/2011 Sb., o poskytování zdravotních služeb, ve znění pozdějších předpisů, a prováděcím vyhláškám k tomuto zákonu (zejména vyhláška č. 373/2016 Sb.), a režimu zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů. Regionální zpracovatel je osobou, která se podílí na zpracování údajů NOR. Na základě této smlouvy pověřuje regionální zpracovatel zpracovatele zajištěním těchto úkolů:

1. Sběr, příprava a předávání osobních dat a dalších údajů regionálnímu zpracovateli a ÚZIS ČR v rozsahu stanoveném příslušnými předpisy, pro potřeby vedení NOR, ze zpravodajských jednotek spádové oblasti okresu Prachatic. Předávání údajů je upraveno vyhláškou č. 373/2016 Sb., o předávání údajů do Národního zdravotnického informačního systému.
2. On-line předávání dat do NOR v rozsahu daném Datovým standardem Ministerstva zdravotnictví v náležité kvalitě (upřesňování dat, kontrola, dohledávání, ověřování apod.),

to vše v souladu s obecně závaznými právními předpisy a dalšími resortními předpisy upravujícími správu NOR, např. pokud jde o Sdělení Ministerstva zdravotnictví č. ZD06/2001 uveřejněné ve Věstníku Ministerstva zdravotnictví č. 14/2001 nebo závazné pokyny NZIS.

NCB00042254



Nemocnice České Budějovice, a.s., B. Němcové 585/54, 370 01 České Budějovice

Zpracovatel se zavazuje provádět výše uvedené činnosti, a to v období roku 2017.

3 NÁKLADY PROJEKTU

Regionální zpracovatel se zavazuje poskytnout zpracovateli za jeho činnost dle čl. 2 této smlouvy náhradu nákladů v paušální částce ve výši **72.870,-Kč (slovy sedmdesát dvatisíc osm set sedmdesát korun českých)**. Tato náhrada nepodléhá DPH. Zpracovatel se zavazuje tuto náhradu v plném rozsahu použít na mzdové náklady zúčtovatelné za rok 2017, vč. souvisejících zákonných odvodů, svých pracovníků určených k plnění činnosti dle čl. 2 této smlouvy. Na základě této smlouvy budou uvedené finanční prostředky převedeny na účet zpracovatele pod variabilním symbolem 26068877, a to nejpozději do 30.11.2017.

Tyto finanční prostředky podléhají zúčtování za rok 2017 a do dalšího roku jsou nepřevoditelné. Uvedené finanční prostředky jsou zpracovateli poskytnuty formou účelové nenávratné dotace s vyloučením jejich použití na nákup investičního majetku. Nad rámec sjednané paušální částky náhrady nákladů nemá zpracovatel právo požadovat jakoukoliv odměnu nebo další náhradu případných nákladů vynaložených v souvislosti s plněním činnosti dle čl. 2 této smlouvy a tyto případné další náklady nese zpracovatel ze svého.

4 POVINNOSTI ZPRACOVATELE

1. Zpracovatel je odpovědný ve své spádové oblasti za plynulý chod registru NOR, kvalitu a rozsah předávaných dat dle právních předpisů uvedených v čl. 2 této smlouvy, metodiky ÚZIS ČR a pokynů regionálního zpracovatele, technické zabezpečení a ochranu dat.
2. Zpracovatel je povinen shromažďovat pouze osobní údaje odpovídající stanovenému účelu a výčtu uveřejněnému v zákoně č. 372/2011 Sb., o zdravotních službách, ve znění pozdějších předpisů, a prováděcích a dalších příslušných předpisech, to vše v rozsahu nezbytném pro naplnění stanoveného účelu.
3. Zpracovatel je povinen přijmout taková opatření, aby nemohlo dojít k jakémukoli neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití osobních údajů.
4. Zaměstnanci zpracovatele jsou povinni zachovávat mlčenlivost o osobních údajích a o bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů. Povinnost mlčenlivosti trvá i po skončení zaměstnání nebo příslušných prací. Zpracovatel se zavazuje zajistit zachování povinnosti mlčenlivosti u těchto pracovníků.
5. Zpracovatel je povinen předložit finanční vyúčtování sjednané paušální částky náhrady nákladů dle čl. 3 této smlouvy regionálnímu zpracovateli a oddělení zpracování ekonomických informací nejpozději do 31.12.2017.
6. V případě, že nebude dosaženo cílů stanovených regionálním zpracovatelem nebo ÚZIS ČR, nebo v případě porušení povinností zpracovatele sjednaných v této smlouvě, může být sjednaná paušální částka náhrady nákladů dle čl. 3 této smlouvy krácena o částku, kterou navrhne za regionálního zpracovatele NOR - MUDr. Ivana Bustová.
7. Nedílnou součástí této smlouvy jsou uzavřené dohody o provedení práce nebo dohody o pracovní činnosti s pracovníky, kteří se za zpracovatele podílejí na zpracování údajů NOR.
8. Smluvní strany tímto jmenují své následující pracovníky, prostřednictvím kterých budou plnit své závazky dle této smlouvy, a kteří jsou odpovědní v rámci zpracovatele a regionálního zpracovatele za správnost a úplnost vedení NOR:
 - Regionální zpracovatel jmenuje MUDr. Ivanu Bustovou,
 - Zpracovatel jmenuje *MUDr. TRIVOKAŘ*

9. Regionální zpracovatel prohlašuje, že je povinným subjektem dle § 2 odst. 1 písm. N) zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění (dále jen „zákon o registru smluv“), a jako takový má povinnost zveřejnit tuto smlouvu v registru smluv. S ohledem na skutečnost, že právo zaslat smlouvu k uveřejnění do registru náleží dle zákona o registru smluv oběma smluvním stranám, dohodly se smluvní strany za účelem vyloučení případného duplicitního zaslání smlouvy k uveřejnění do registru smluv na tom, že tuto smlouvu zašle k uveřejnění do registru smluv regionální zpracovatel. Regionální zpracovatel bude ve vztahu k této smlouvě plnit též ostatní povinnosti vyplývající pro něj ze zákona o registru smluv.

5 Odstoupení od smlouvy

1. Smlouva může být zrušena výpovědí nebo odstoupením.
2. Výpovědní doba je 1 měsíční a začíná běžet prvního dne měsíce následujícího po měsíci, v němž byla některé ze smluvních stran výpověď doporučeným dopisem doručena.
3. Odstoupit od smlouvy lze v případě jejího podstatného a průkazného porušení, přičemž za podstatné porušení bude považováno neplnění ustanovení o právech a povinnostech smluvních stran.
4. Odstoupit od smlouvy lze rovněž v případě, kdyby pozbyl platnost legislativní podklad vedení NOR. V tomto případě s účinností k datu, ke kterému by legislativní podklad vedení registru pozbyl platnosti.

6 Platnost, účinnost, trvání

1. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou ode dne podpisu smlouvy do 31. prosince 2017.
2. Nabývá účinnosti dnem podpisu smlouvy oběma stranami, pokud zákon nestanoví den pozdější.
3. Tato smlouva se uzavírá v písemné formě, přičemž veškeré změny je možno činit jen číslovanými dodatky v písemné formě po podpisu obou stran.
4. Smlouva je pořízena ve 2 originálních exemplářích, z nichž každá strana obdrží jeden exemplář.
5. Smluvní strany prohlašují, že smlouvu uzavírají svobodně a vážně, na důkaz čehož připojují své podpisy.

V Českých Budějovicích dne 2. 10. 2017

MUDr. B. [redacted]
Nemocnice České Budějovice, a.s.

MU [redacted] BA
člen představenstva
Nemocnice České Budějovice, a.s.

V Prachaticích dne 14. 9. 2017

Ing. Michal Carvas, předseda představenstva
Nemocnice Prachatic, a.s.

MU [redacted]
člen představenstva
Nemocnice Prachatic, a.s.

NEMOCNICE
PRACHATICE
NEMOCNICE PRACHATICE, a.s.
Číslo účtu: 2533 393 20 Prachatic

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u KS v Č. Budějovicích v oddílu B, vložka 1461
Nebahovská 1015, 383 20 Prachatice, IČO: 26095165 DIČ: CZ26095165
Bankovní spojení: GE Money Bank Prachatice, č.ú.: 175609387/0600
telefon: 388 600 111, fax: 388 600 184/173, e-mail: : nempt@nempt.cz, ID DS: 5zpf7c
www.nempt.cz, www.facebook.com/nempt

Datum/č.j.: 14.9.2017

Vyřizuje: Marcela Květoňová

Telefon: 388 600 281

Nemocnice České Budějovice a.s.
Odd. zpracování ekonomických informací
B. Němcové 585/54
370 87 České Budějovice

Věc: Smlouva o zpracování osobních údajů

Na základě Smlouvy o zpracování osobních údajů s finanční náhradou pro rok 2017 v celkové výši **72 870,- Kč** Vám zasíláme podklady pro její zajištění.

Nemocnice Prachatice a.s. :

- 1) Zajišťuje plynulý chod registru, kvalitu a rozsah předávaných dat dle metodiky ÚZIS
- 2) Shromažďuje pouze osobní údaje odpovídající stanovenému účelu.
- 3) Přijala taková opatření, aby nedocházelo k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, příp. zneužití osobních údajů.
- 4) Poučila zaměstnance o mlčenlivosti.
- 5) Pracovníci, kteří se podílejí na zpracování podkladů pro NOR:

p. Hana Vorlíčková, SZP
MUDr. Ladislav Přívozník, onkolog

Finanční vyúčtování paušální částky náhrady nákladů:

Mzda – dle uzavřené smlouvy	Kč 52 560,-
Sociální a zdravotní pojištění	Kč 17 870,-
Odměny	Kč 2 440,-
Sociální a zdravotní pojištění	Kč 829,-
CELKEM	Kč 73 699,-

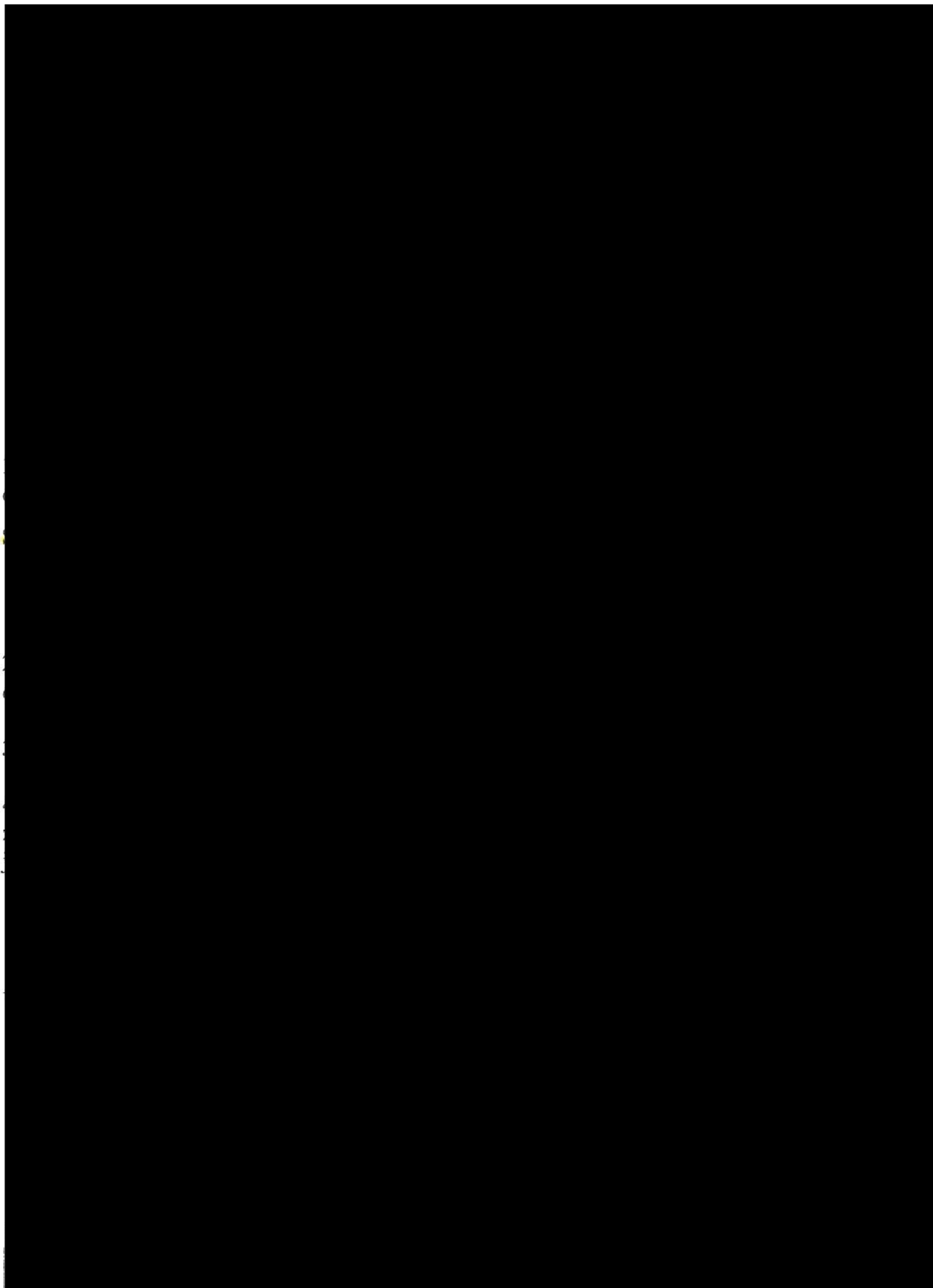
Přílohou Vám dle Vašeho požadavku zasíláme Dodatek k pracovní smlouvě Hany Vorlíčkové a Pracovní smlouvu MUDr. Ladislava Přívozníka, který má pracovní náplň jako samostatně pracující onkolog a v rámci této pracovní náplně je i práce pro národní onkologický registr.

.....
Ing. Michal Čarvaš, MBA
předseda představenstva
Nemocnice Prachatice, a.s.

NEMOCNICE
PRACHATICE
NEMOCNICE PRACHATICE, a.s.
Nebahovská 1015, 383 20 Prachatice

.....
MUDr. František Stráský
člen představenstva
Nemocnice Prachatice, a.s.

DODATEK K PRACOVNÍ SMLouvĚ



PRACOVNÍ SMLOUVA

Organizace

a soudr.

obč. průk. evid

trvalé bydliště

uzavírají tuto

1. Pracovník r

adř jako (uvede

Místem výk

2. Pracovní po

— neurčitou

~~XXXXXX~~

3. — ~~XXXXXX~~

— se zkušeb

4. Před uzavře

covní smlou

do práce m

ochrany zd

vznikne pra

tit mu za vy

mínky pro u

ními předp

5. Pracovník j

pracovní sm

dem, organ

nými předp

ně utajovan

6. Další ujedn

.....

.....